## Psych 215L: Language Acquisition

Lecture 8<br>Word-Meaning Mapping

## Basic time course

## Bergelson \& Swingley 2012

"Learning to understand words, as opposed to just perceiving their sounds, is said to come...between 9 and 15 mo of age, when infants develop a capacity for interpreting others' goals and intentions. Here, we demonstrate that this consensus about the developmental sequence of human language learning is flawed: in fact, infants already know the meanings of several common words from the age of 6 mo onward....This surprising accomplishment indicates that, contrary to prevailing beliefs, either infants can already grasp the referential intentions of adults at 6 mo or infants can learn words before this ability emerges. The precocious discovery of word meanings suggests a perspective in which learning vocabulary and learning the sound structure of spoken language go hand in hand as language acquisition begins."

Vocab items: food (apple, cookie, etc.) \& body parts (eyes, hand, etc.)

## Sound structure + word meaning

Graf-Estes, Edwards, \& Saffran 2011: 18-month-olds can make some educated guesses as to which words are good labels and which aren't
"There is ample evidence of infants' precocious acquisition of native language sound structure during the first year of life, but much less evidence concerning how they apply this knowledge to the task of associating sounds with meanings in word learning. To address this question, 18-month-olds were presented with two phonotactically legal object labels (containing sound sequences that occur frequently in English) or two phonotactically illegal object labels (containing sound sequences that never occur in English), paired with novel objects. Infants were then tested using a looking-while-listening measure. The results revealed that infants looked at the correct objects after hearing the legal labels, but not the illegal labels."


## One solution: fast mapping

Children begin by making an initial fast mapping between a new word they hear and its likely meaning. They guess, and then modify the guess as more input comes in.
Experimental evidence of fast mapping (Carey \& Bartlett 1978, Dollaghan 1985, Mervis \& Bertrand 1994, Medina, Snedecker, Trueswell, \& Gleitman 2011)


## A slight problem...

"...not all opportunities for word learning are as uncluttered as the experimental settings in which fast-mapping has been demonstrated. In everyday contexts, there are typically many words, many potential referents, limited cues as to which words go with which referents, and rapid attentional shifts among the many entities in the scene." - Smith \& Yu (2008)



## How does learning work?

Bayesian inference is one way.
In Bayesian inference, the belief in a particular hypothesis $(\mathrm{H})$ (or the probability of that hypothesis), given the data observed (D) can be calculated the following way:


## Smith \& Yu (2008)

New approach: infants accrue statistical evidence across multiple trials that are individually ambiguous but can be disambiguated when the information from the trials is aggregated.


Fig. 1. Associations among words and referents accoss two individually ambiguous seenes. If a young kerner celculates co-occurreceess frequencies ceross these two trials, she can ind the proper mapping of -Ball' to BALL
How does learning work?
Bayesian inference is one way.

| In Bayesian inference, the belief in a particular hypothesis (H) (or the |
| :--- |
| probability of that hypothesis), given the data observed (D) can be |
| calculated the following way: |

$P(H \mid D)=\frac{P(D \mid H) * P(H)}{\sum_{h} P(D \mid h)^{*} P(h)}$

## Cross-situational Learning

Let's apply Bayesian inference to this scenario.


Fiz. 1. Associations among words and referents accoss two individually ambiguous sexass. If a young kerrer calculates co-occurreceses froquencies ccross thees two trials, she can ind the proper mapping of "Ball' to BALL.




## Cross-situational Learning

Let's apply Bayesian inference to this scenario.


This feels intuitively right, since "ball" could only refer to the ball, when these two scenes are reconciled with each other.



## Smith \& Yu (2008): Experiment

Testing: 12 trials with one word repeated 4 times and 2 objects (correct one and distracter) present

Which one does the infant
think is manu? That should be the one the infant prefers to look at.


## Smith \& Yu (2008)

Interesting point: More ambiguity within trials may lead to better learning overall
"Yu and Smith (2007; Yu et al., 2007), using a task much like the infant task used here, showed that adults actually learned more word-referent pairs when the set contained 18 words and referents than when it contained only 9. This is because more words and referents mean better evidence against spurious correlations. Although much remains to be discovered about the relevant mechanisms, they clearly should help children learn from the regularities that accrue across the many ambiguous word-scene pairings that occur in everyday communication."

## Smith \& Yu (2008)

This kind of statistical learning vs. transitional probability learning
"The statistical regularities to which infants must attend to learn wordreferent pairings are different from those underlying the segmentation of a sequential stream in that word-referent pairings require computing cooccurrence frequencies across two streams of events (words and referents) simultaneously for many words and referents. Nonetheless, the present findings, like the earlier ones showing statistical learning of sequential probabilities, suggest that solutions to fundamental problems in learning language may be found by studying the statistical patterns in the learning environment and the statistical learning mechanisms in the learner (Newport \& Aslin, 2004; Saffran et al., 1996)"

## Also, Ramscar et al. (2011)

Kids vs. adults: word-meaning mapping in cases of ambiguity
"These findings...are consistent with other cross-situational approaches to word learning (Yu \& Smith, 2007; Smith \& Yu, 2008), which have established that in word learning tasks, both children and adults can "rapidly learn multiple word-referent pairs by accruing statistical evidence across multiple and individually ambiguous word-scene pairings"....
However, in this experiment, we explicitly tested for children's sensitivity to the information provided by cues, rather than their co-occurrence rates...pattern of children's responses indicates that they can and do use informativity in learning to use words...what a child learns about any given word is dependent on the information it provides about the environment, in relation to other words...it is quite clear that the adults we tested did not place the same value on informativity in their learning that the children did..."

However...
See Medina, Snedecker, Trueswell, \& Gleitman (2011) for evidence against learners having multiple meaning hypotheses and crosstabulating them via statistical procedures. (An issue again: the sheer number of items in real world situations, and the different perceptual instances of the items in question.)

Instead, learners "appear to use a one-trial 'fast-mapping' procedure, even under conditions of
referential uncertainty."


## Frank, Goodman, \& Tenenbaum (2009)

## Redefining the problem: (It's harder)

Not just about learning stable lexicon of word-meaning mappings, but also about the intention of the speaker at the moment.
"Social theories suggest that learners rely on a rich understanding of the goals and intentions of speakers...once the child understands what is being talked about, the mappings between words and referents are relatively easy to learn (St. Augustine, 397/1963; Baldwin, 1993; Bloom, 2002; Tomasello, 2003). These theories must assume some mechanism for making mappings, but this mechanism is often taken to be deterministic, and its details are rarely specified. In contrast, crosssituational accounts of word learning take advantage of the fact that words often refer to the immediate environment of the speaker, which allows learners to build a lexicon based on consistent associations between words and their referents (Locke, 1690/1964; Siskind, 1996; Smith, 2000; Yu \& Smith, 2007)."

## Frank, Goodman, \& Tenenbaum (2009)

Problems for learning based on cross-situational idea that referents are present:
"...speakers often talk about objects that are not visible and about actions that are not in progress at the moment of speech (Gleitman, 1990), adding noise to the correlations between words and objects."

Solution: appeal to external social/communication cues
"...cross-situational and associative theories often appeal to external social cues, such as eye gaze (Smith, 2000; Yu \& Ballard, 2007), but these are used as markers of salience (the "warm glow" of attention), rather than as evidence about internal states of the speaker, as in social theories."

## The importance of social cues

Frank, Tenenbaum, \& Fernald 2012
"While cross-situational associations can sometimes be informative, social cues about what a speaker is talking about can provide a powerful shortcut to word meaning. The current study takes steps towards quantifying the informativeness of cues that signal speakers' chosen referent, including their eye-gaze, the position of their hands, and the referents of their previous utterances. We present results based on a hand-annotated corpus of 24 videos of child-caregiver play sessions with children from 6 to 18 months old, which we make available to researchers interested in similar issues. Our analyses suggest that although they can be more useful than cross-situational information in some contexts, social and discourse information must also be combined probabilistically to be effective in determining reference."

Frank, Goodman, \& Tenenbaum (2009)


Frank, Goodman, \& Tenenbaum (2009)


Assumption:
What people intend to say $(1)$ is a function of the world around them (specifically, the objects O present).

Assumption:
The words people say (W) are a function of what people intend to say ( $1=$ objects intended) and how those intentions can be translated with the language they speak (using lexicon items L)
Prior $\mathrm{P}(\mathrm{L})$ favors parsimony (fewer lexical items): exponentially penalized for each additional lexical item, using constant $\alpha$

$$
P(L) \propto e^{-a \mid L I}
$$

## Model

$$
P(L \mid C) \propto P(C \mid L) P(L)
$$

Model learns a probability distribution over unobserved lexicons $L$ (one $L=$ set of lexicon items), given an observed corpus $C$ of situations.

Likelihood $\mathrm{P}(\mathrm{C} \mid \mathrm{L})$ is product of the words, objects, and intentions given the lexicon L for all situations in C :
$P(C \mid L)-\prod_{\varepsilon \epsilon C} P\left(W_{w}, o_{,}, t, L\right)$



## Model

$P(L \mid C) \propto P(C \mid L) P(L)$
Model learns a probability distribution over unobserved lexicons $L$ (one $L$ = set of lexicon items), given an observed corpus $C$ of situations.

Since we can't observe speaker's intended referent directly, we sum over all possible values of intended referent $I$, assuming the object is present $\left(I \in O_{s}\right)$.
$P(C \mid L)-\prod_{\tau \in C} P\left(W_{s}, o_{t}, I_{t}, L\right) \quad \sum_{\mid \subseteq 0} \mathrm{P}\left(W_{s} \mid I_{s}, L\right) * \mathrm{P}\left(I_{s} \mid O_{s}\right)$

Note that $I_{s}$ can be empty if the speaker is not referring to an object that is present.




| Model |  |
| :---: | :---: |
| $\cdots$ (0) | $P(L \mid C) \propto P(C \mid L) P(L)$ |
|  | Model learns a probability distribution over unobserved lexicons $L$ (one $L=$ set of lexicon items), given an observed corpus $C$ of situations. |
|  |  |
| $P_{N R}(w \mid L)=$ probability of word used non-referentially w.r.t objects = probability of word being chosen, given lexicon. |  |
| If word not in lexicon already, probability of choosing word $\propto 1$. If word in lexicon already, probability of choosing word $\propto \kappa$. |  |
| When $\mathrm{k}<1$, words in lexicon less likely to be uttered non-referentially than words not in lexicon. |  |



| Testing the Model: Corpus Evaluation |  |  |
| :---: | :---: | :---: |
| Best lexicon found by intentional model | -mom | oume |
|  | \% | \% |
|  | mot | t |
|  | = | - |
|  | mim | mim |
|  | $\pm$ | m |
|  | m | \% |
|  |  | \% |
|  | $\pm$ | $\cdots$ |
|  | $\cdots$ |  |

## Testing the Model: Corpus Evaluation

Input Corpus: Rollins videos of parents interacting with preverbal infants Annotated with all mid-size objects judged to be visible to the infant.

Other word-learning models evaluated on same data, and all models judged on the accuracy of the lexicons learned and inferences on speaker intentions

## Speaker Intentions:

Intentional model = intention with highest posterior probability given lexicon

Other models = objects for which matching words in best lexicon had been uttered

| Freaition, Mecoll, and Y Skere for ite Keferestial Intentions <br>  |  |  |  |
| :---: | :---: | :---: | :---: |
| Weal | Praien | Rerall | F-m |
|  | $n$ | . 31 | 3 |
|  | 3 | 36 | 45 |
|  | 32 | a | 4 |
| Meall itiomeion | 36 | 3 | $3:$ |
| Tarelfine mesal (divetiors) | 57 | 41 | 4 |
| Tamialion medi(ivenidipet) | 40 | 35 | 48 |
| lenesieli suble | 83 | 45 | ,58 |
| linemioni model (ine prumenti | $n$ | 30 | 30 |

Note: Intentional model with "one parameter" is when $\alpha$ is the only free parameter.

## Testing the Model: Corpus Evaluation

Why did the intentional model work so well?
"The high precision of the lexicon found by our model was likely due to two factors. First, the distinction between referential and nonreferential words allowed our model to exclude from the lexicon words that were used without a consistent referent. Second, the ability of the model to infer an empty intention allowed it to discount utterances that did not contain references to any object in the immediate context."

## Using the model to explain experimental results

Cross-situational word-learning (Yu \& Smith 2007, Smith \& Yu 2008)
All models (even the non-intentional ones) successfully learned the
word-meaning mappings, given those experimental stimuli.

Doesn't help to differentiate - just shows that all these models can use statistical information like this.

Using the model to explain experimental results Mutual Exclusivity
"Can you give me the dax?" ("bird" = BIRD already known)


Intentional model has soft preference for one-to-one mappings already, since having multiple words for object reduces consistency of word use with that object.
(Though note that some of the other comparison models can also show this behavior, such as the conditional probability models.)


Using the model to explain experimental results Object Individuation
Xu 2002: Infants use words to individuate objects

Habituation: toys coming out from behind screens
(figure shows two-word habituation, where words are "duck" and "ball" - alternative is one-word habituation, where both objects would be labeled "toy")
Using the model to explain experimental results
Object Individuation
Xu 2002: Infants use words to individuate objects
Habituation:
"Look, a duck!" "Look, a ball!"
Infant reaction:
Infants didn't look as long.
(not surprised)
vs.
Habituation:
"Look, a toy!" "Look, a toy!"
Infant reaction:
Infants looked longer.
(surprised to see two objects)
Using the model to explain experimental results
Intention Reading
Baldwin 1993: Children sensitive to intentional labeling, not just timing of
labeling.
Children told the name of a toy that was unseen and given a second toy
to play with. Children learned to label the first toy with the name.
Easy to simulate in intentional model: Instead of intended objects being
unknown, intended objects are known.
Note: Perceptual salience models cannot capture this.

Using the model to explain experimental results object Individuation
Xu 2002: Infants use words to individuate objects
Interpretation: Infants expect words to be used referentially. One object $=$ one label, two objects = two labels.

Intentional model: Simulate looking time with surprisal (negative log probability) and get equivalent results.

```
a
```




Frank, Goodman, \& Tenenbaum (2009)
"Our model operates at the "computational theory" level of explanation (Marr, 1982). It describes explicitly the structure of a learner's assumptions in terms of relationships between observed and unobserved variables. Thus, in defining our model, we have made no claims about the nature of the mechanisms that might instantiate these relationships in the human brain."
"The success of our model supports the hypothesis that specialized principles may not be necessary to explain many of the smart inferences that young children are able to make in learning words. Instead, in some cases, a representation of speakers' intentions may suffice."
Fazly, Alishahi, \& Stevenson (2010)
A computational model of something that looks similar to cross-situational
word learning, but with more than just nouns
"We present a novel computational model of early word learning...[which]
learns word meanings as probabilistic associations between words and
semantic elements, using an incremental and probabilistic learning
mechanism, and drawing only on general cognitive abilities. The results
presented here demonstrate that much about word meanings can be
learned from naturally-occurring child-directed utterances (paired with
meaning representations), without using any special biases or constraints,
and without any explicit developmental changes in the underlying learning
mechanism. Furthermore, our model provides explanations for the
occasionally contradictory child experimental data, and offers predictions for
the behaviour of young word learners in novel situations."

